

Količina II

Prošli put smo naučili kako se čitaju brojevi i promotrili što se događa kad na njih dodajemo brojače kako bismo izrazili količinu. U nastavku ćemo količinu pokušati smjestiti u rečenicu, učeći pritom još nekoliko korisnih brojača.

Korisni brojači

Ispod se nalazi tablica često korištenih brojača koji se pojavljuju u ovoj lekciji.

- 分 (ふん) - minute
- 秒 (びょう) - sekunde
- 枚 (まい) - tanke plosnate stvari (npr. listovi papira)
- 本 (ほん) - duguljaste stvari (npr. štapovi)
- 台 (だい) - strojevi, namještaj
- 匹 (ひき) - male životinje (ali ne zečevi!)

rimski	分 (ふん)	秒 (びょう)	枚 (まい)	本 (ほん)	台 (だい)	匹 (ひき)
1	いつ. ぶん	いち. びょう	いち. まい	いつ. ぽん	いち. だい	いつ. ひき
2	に. ぶん	に. びょう	に. まい	に. ほん	に. だい	に. ひき
3	さん. ぶん	さん. びょう	さん. まい	さん. ぽん	さん. だい	さん. ひき
4	よん. ぶん	よん. びょう	よん. まい	よん. ほん	よん. だい	よん. ひき
5	ご. ぶん	ご. びょう	ご. まい	ご. ほん	ご. だい	ご. ひき
6	ろっ. ぶん	ろく. びょう	ろく. まい	ろっ. ぽん	ろく. だい	ろっ. ひき
7	なな. ぶん	なな. びょう	なな. まい	なな. ほん	なな. だい	なな. ひき
8	はっ. ぶん	はち. びょう	はち. まい	はっ. ぽん	はち. だい	はっ. ひき
9	きゅう. ぶん	きゅう. びょう	きゅう. まい	きゅう. ほん	きゅう. だい	きゅう. ひき
10	じゅっ. ぶん	じゅう. びょう	じゅう. まい	じゅっ. ぽん	じゅう. だい	じゅっ. ひき

Pridruživanje količine imenici česticom の

Ovo je univerzalno pravilo i može se koristiti u svim situacijama. Ako želimo reći koliko neke imenice ima, to možemo učiniti po receptu:

<količina> の <imenica>

Prednost ovog oblika je to što s desne strane izgleda kao imenica pa ga možemo smjestiti u rečenicu po svim pravilima koja smo dosad naučili. Pogledajmo neke primjere:

6匹の ねこを みた。	Vidio sam šest mačaka.
はこの なかに 6匹の こねこが いた。	U kutiji je bilo šest mačića.
3人の ともだちに あった。	Sreo sam tri prijatelja.
3人の ともだちと はなした。	Pričao sam s troje prijatelja.
たけしくんは 2本の フォークで にくを さした。	Takeši je napiknuo meso dvjema vilicama.

Uočimo i da ovakav izraz ima dobro definirano značenje izvan konteksta rečenice (6匹のねこ uvijek znamo protumačiti kao *šest mačaka*) što u narednim primjerima neće biti slučaj.

Količina s česticama が i を

Kad je imenica kojoj želimo dodati podatak o količini u ulozi subjekta ili objekta, smijemo količinu izreći na nešto kraći način:

<imenica> が <količina>

<imenica> を <količina>

Prednost ovakvog izraza je jezgrovitost - imamo jednu česticu manje.

ねこを 6匹 みた。 *Vidio sam šest mačaka.*
 はこの なかに こねこが 6匹 いた。 *U kutiji je bilo šest mačića.*

U istoj ćemo rečenici izbjegavati na ovaj način reći količinu za obje čestice:

こどもたちが 2人 ねこを 6匹 みた。 *Dvoje djece je vidjelo 6 mačaka. ✗*
 2人 の こどもたちが ねこを 6匹 みた。 *Dvoje djece je vidjelo 6 mačaka. ✓*

Općenito, ovaj način izražavanja količine ima puno posebnih slučajeva koje nije korisno učiti na pamet već ih je bolje usvojiti kroz primjere.

Kraći izraz s bilo kojom česticom

Još jedan široko primjenjiv način da imenici dodamo količinu je po receptu:

<imenica><količina><čestica>

Ovaj izraz je kratak, ali zadržava univerzalnost. U praksi ćemo za čestice が i を gdje god možemo koristiti njihov poseban izraz kako je opisano u prethodnom odjeljku, ali ovaj će nam recept biti koristan kad se radi o drugim česticama i možemo ga smatrati zgodnom zamjenom za recept s の.

ねこ 6匹を みた。¹ *Vidio sam šest mačaka.*
 はこの なかに こねこ 6匹が いた。¹ *U kutiji je bilo šest mačića.*
 ともだち 3人 に あった。 *Sreo sam tri prijatelja.*
 ともだち 3人 と はなした。 *Pričao sam s troje prijatelja.*
 たけしくんは フォーク 2本で にくを さした。 *Takeši je napiknuo meso dvjema vilicama.*

Vježba

Probajte na što više načina reći sljedeće rečenice.

1. U mojoj sobi su tri stolice.
2. Pojeo sam osam palačinki.
3. Ušli su u dva auta.
4. G. Suzuki je pričala s tri prijateljice.
5. Njih petorica su ispisali dvadeset i šest papira.

¹Iako razumljivo, ovo uopće ne zvuči prirodno.